



Broj : UP 0801-03-037/20-22/ 2

Podgorica, 11.03.2020. godine

Uprava za inspekcijske poslove na osnovu člana 30 stav 1 Zakona o slobodnom pristupu informacijama („Sl.list Crne Gore“, 44/12) i člana 1 Uredbe o nadoknadi troškova u postupku za pristup informacijama („Sl. list CG“, broj 2/07), postupajući po zahtjevu za pristup informaciji Ane Čalasan od 04.03.2020.godine, donosi

RJEŠENJE

1.Djelimično se usvaja zahtjev Ane Čalasan od 04.03.2020.godine, i dozvoljava se pristup informaciji:

- Kopije zapisnika br.0601-741/20-1150/3 od 21.02.2020.godine

2. Pristup traženoj informaciji, iz tačke 1 dispozitiva ovog rješenja, ostvariće se poštanskom dostavom fotokopije informacije podnosiocu zahtjeva, od strane organa vlasti. Troškovi kopiranja se ne naplaćuju iz razloga ekonomičnosti.

3. Ograničava se pristup dijelu informacije iz tačke 1 dispozitiva ovog rješenja koji se odnosi na lične podatke.

4. Žalba na rješenje ne odlaže izvršenje ovog rješenja.

Obrazloženje

Dana 04.03.2020. godine Ana Čalasan podnijela je Upravi za inspekcijske poslove zahtjev za dostavljanje informacije evidentiran u Upravi za inspekcijske poslove pod br. UP 0801-03-037/20-22.

U postupku po zahtjevu, Uprava za inspekcijske poslove je utvrdila da posjeduje traženu informaciju opisanu tačkom 1 dispozitiva ovog rješenja.

Informacija opisana tačkom 1 dispozitiva ovog rješenja ima 3 stranice formata A4 i pristup istoj omogućava dostavljanjem njene kopije putem pošte, na adresu podnosioca zahtjeva Ana Čalasan Studenska bb lamela 3 stan 15, Podgorica, Crna Gora imajući u vidu da je članom 33 stav 2 Zakona o slobodnom pristupu informacijama propisano da podnosilac zahtjeva snosi troškove postupka za pristup informaciji koji se odnosi na

stvarne troškove organa vlasti radi kopiranja, skeniranja i dostavljanja tražene informacije, u skladu sa propisom Vlade Crne Gore, kao i da je članom 1 Uredbe o nadoknadi troškova u postupku za pristup informacijama propisano da trošak kopiranja informacije formata A4, crnobijeli, iznosi 0,05 € po stranici to se troškovi postupka u konkretnom slučaju ne određuju iz razloga ekonomičnosti.

Uvidom u sadržaj tražene informacije Uprave za inspekcijske poslove je utvrdila da dio iste opisan tačkom 3 dispozitiva ovog rješenja sadrži lične podatke definisane članom 9 Zakona o zaštiti podataka o ličnosti, radi čije zaštite je članom 14 stav 1 Zakona o slobodnom pristupu informacijama propisana mogućnost ograničenja pristupa informaciji.

Žalba ne odlaže izvršenje rješenja, shodno čl. 36 Zakona o slobodnom pristupu informacijama.

Imajući u vidu navedeno, odlučeno je kao u dispozotivu.

PRAVNA POUKA: Protiv ovog rješenja može se izjaviti žalba Agenciji za zaštitu podataka o ličnosti i pristup informacijama u roku od 15 dana od dana prijema rješenja, neposredno ili preko Uprave za inspekcijske poslove.

Dostavljeno:
Imenovanoj
A/A





Broj: 0601-741/20-1150/3
Podgorica, 21. februar 2020. godine

ZAPISNIK O IZVRŠENOM INSPEKCIJSKOM NADZORU

NAZIV SUBJEKTA NADZORA: DOO „Edukids”.

MJESTO, DATUM I VRIJEME NADZORA: Podgorica, 20.02.2020 . godine, od 11:00h do 13:30h

OSNOV ZA VRŠENJE NADZORA: Zakon o inspekcijskom nadzoru (“Sl. list RCG”, br. 39/03, i “Sl. list CG”, br.76/09, 57/11, 18/14, 11/15, 52/16) i član 3 stav 1 tačke 2 i 11 Zakona o prosvjetnoj inspekciji (“Sl. list RCG”, br. 80/04).

PREDMET NADZORA: Evidencija i dokumentacija po prijavi.

NADZOR IZVRŠILA: Marina Minić, prosvjetna inspektorica.

NADZORU PRISUTNI: Nadežda Leković, osnivač i izvršni direktor, Vesko Joksimović, prosvjetni inspektor i Boško Lazarević, prosvjetni inspektor.

NADZOROM JE UTVRĐENO:

Postupak inspekcijskog nadzora kod DOO „Edukids” - Podgorica pokrenut je po službenoj dužnosti na osnovu inicijative broj : ██████████ godine.

Predmetna inicijativa u najbitnijem se odnosi na prijavu da se na adresi Podgorica, Studenstka bb, lamella 3, stan broj 22 nalazi škola „Mortimer”, te da je potrebno da se smanji buka iz navedene škole, kao i da ne postoji rješenje o pretvaranju stambenog prostora u poslovni prostor.

Na početku inspekcijskog nadzora prosvjetni inspektori su se legitimisali i lice prisutno nadzoru upoznali sa odredbama člana 11, člana 13 stav 1 tačka 3, člana 22 i člana 33 Zakona o inspekcijskom nadzoru (“Sl. list RCG”, br. 39/03, i “Sl. list CG”, br.76/09, 57/11, 18/14, 11/15, 52/16).

U postupku inspekcijskog nadzora, prosvjetna inspektorica uvidom u evidenciju i dokumentaciju konstatuje sljedeće:

- Rješenjem Poreske uprave – Centralnog registra privrednih subjekata broj ██████████ i od 26.07.2019. godine registrovano je osnivanje DOO „Edukids” – Podgorica sa sljedećim podacima: Skraćeni naziv: Edukids; PIB ██████████, Oblik organizovanja: Društvo sa ograničenom odgovornošću; Datum statuta: 24.07.2019. godine; Adresa Studentska bb lamela 3 Podgorica; Pretežna djelatnost: ██████████ Ostalo obrazovanje; Osnivači: Nadežda Leković, Slađana Crnogorac i Sandra Kapa Mitrić; Izvršni direktor: Nadežda Leković; Ovlašćeni zastupnici: Slađana Crnogorac i Sandra Kapa Mitrić.

- Društvo ima Statut, koji su 24.07.2019. godine donijeli osnivači Nadežda Leković, Slađana Crnogorac i Sandra Kapa Mitrić, a kojim je utvrđeno da je glavna djelatnost kojom se Društvo bavi 8559 Ostalo obrazovanje, društvo zastupa izvršni direktor.
- Uvidom u Klasifikaciju djelatnosti, koja je sastavni dio Zakona o klasifikaciji djelatnosti ("Sl. list CG", broj 18/11) prosvjetna inspektorica je utvrdila da šifra djelatnosti 8559 – Ostalo obrazovanje obuhvata: obrazovanje koje nije definisano prema stepenima obrazovanja, akademsko tutorstvo, centre za učenje koji nude popravne kurseve, pripremne časove za polaganje ispita, učenje jezika i časove konverzacije, obuku za rad na računaru, vjersku nastavu, obuku za spasioce na bazenima i plažama, obuku za preživljavanje u prirodnom okruženju, obuku za javne nastupe, obuku u brzom čitanju.
- Na dan vršenja inspeksijskog nadzora, prosvjetna inspektorica je na naznačenoj adresi, u prostorijama adaptiranim za potrebe boravka djece zatekla Nadeždu Leković i jedno dijete.
- Nadežda Leković, izvršni direktor je u najbitnijem izjavila da od septembra 2019. godine Društvo je počelo sa sprovođenjem nastave po licenci, odnosno otkupljenoj franšizi Mortimer English Club, podučavanjem djece uzrasta od 3 do 12 godina, metodom učenja engleskog jezika koja je prilagođena navedenim uzrastima. Navela je da se časovi održavaju radnim danima u periodu od 16:30h do 20:00h, obično istovremeno ne bude više od desetero djece u školi, većinu polaznika čine djeca školskog uzrasta. Nastavu sprovode predavači koji su prethodno dobili licencu već pomenute škole i da časovi traju 45 do 60 minuta. Ista takođe navodi da su registrovani kao DOO Edukids, te da su se više puta obraćali Ministarstvu prosvjete, ali su dobili usmeni odgovor da im za tu djelatnost nije potrebna licenca jer se bave podučavanjem djece do 12 godina i samim tim ne spadaju u obrazovanje odraslih. Dalje navodi da su otvorili školu u ulici Studentska bb, lamela 3. Ista navodi da zbog žalbe komšija da se pravi buka planiraju iseljenje u roku od 30 dana, te da će uputiti dopis nadležnom organu da se prijavi za obavljanje poslova pripremanja učenika, na koje ima pravo po članu 110 Opšteg zakona o obrazovanju i vaspitanju.
- Nadežda Leković, odgovorno lice subjekta nadzora je dala na uvid dopis kojim se kako je navela obratila Ministarstvu prosvjete, ali uvidom u isti prosvjetna inspektorica konstatuje da isti nije naslovljen na Ministarstvo prosvjete, kao i da nema djelovodni broj pod kojim je zaveden u istom. Ista je izjavila da su odgovor na navedeni dopis dobili samo usmenim putem od strane Ministarstva.

Članom 110 Opšteg zakona o obrazovanju i vaspitanju propisano je da nastavnik može, uz naknadu, pripremati učenika radi polaganja ispita i postizanja boljeg uspjeha iz određenog predmeta, pod uslovom da učenik ne pohađa redovnu nastavu, niti polaže ispite u školi u kojoj nastavnik radi. Lice koje ispunjava uslove za obavljanje poslova nastavnika, a nije u radnom odnosu može se baviti pripremanjem učenika kao osnovnom djelatnošću. Nastavnik koji obavlja djelatnost iz st. 1 i 2 ovog člana je dužan da se prijavi nadležnom organu opštine i nadležnoj prosvjetnoj inspekciji. Uslove za obavljanje djelatnosti u smislu stava 2 ovog člana propisuje Ministarstvo.

U postupku inspeksijskog nadzora prosvjetna inspektorica je ukazala odgovornom licu subjekta nadzora na utvrđene nepravilnosti, ukazujući da je obrazovanje i vaspitanje djelatnost od javnog interesa, te da se ono ostvaruje u predškolskoj ustanovi i školi, koje su osnovane i vrše djelatnost u skladu sa Opštim zakonom o obrazovanju i vaspitanju ("Službeni list RCG", br. 064/02, 031/05, 049/07, Službeni list CG", br. 004/08, 021/09, 045/10, 073/10, 040/11, 045/11, 036/13, 044/13, 047/17), Zakonom o predškolskom vaspitanju i obrazovanju ("Službeni list RCG", br. 064/02, 049/07, Službeni list CG", br. 080/10, 040/11, 040/16, 047/17), Zakonom o osnovnom obrazovanju i vaspitanju ("Službeni list RCG", br. 064/02, 049/07, Službeni list CG", br. 045/10, 040/11, 039/13, 047/17) i Pravilnikom o bližim uslovima za osnivanje ustanova u oblasti obrazovanja i vaspitanja («Službeni list RCG», br. 40/06).

Prosvjetna inspektorka ukazuje odgovornom licu subjekta nadzora da je ista dužna da svoj rad uskladi sa pozitivnim propisima i dostavi zahtjev sa pratećom dokumentacijom nadležnom Ministarstvu prosvjete u roku od 30 dana od dana dobijanja – uručenja Zapisnika. Takođe, ista je dužna da predmetni zahtjev dostavi ovoj inspektorki u roku od tri dana od dana dostavljanja navedenom Ministarstvu. Nakon dobijanja odgovora od strane Ministarstva prosvjete odgovorno lice subjekta nadzora je dužno da isti dostavi ovoj inspektorki na uvid kako bi postupak u predmetnoj situaciji bio okončan.

Napominjem, da je ova inspektorka shodno navodima iz predmetne inicijative postupala u okviru svojih obaveza i ovlašćenja propisanih Zakonom.

Ovaj Zapisnik je sačinjen u prostorijama Uprave za inspeksijske poslove, shodno ovlašćenju iz člana 31 Zakona o inspeksijskom nadzoru. Zapisnik se, shodno članu 34 istog zakona, dostavlja subjektu nadzora. Subjektu nadzora se, shodno odredbi člana 22 stav 1 istog zakona pruža mogućnost da da izjavu na Zapisnik primjedbe na zakonitost postupka nadzora, ponašanje inspektora ili tačnost utvrđenog činjeničnog stanja u roku od 3 (tri) dana od dana dobijanja Zapisnika. Takođe, subjekat nadzora može da odbije da potpiše Zapisnik ako mu je uskraćeno pravo iz stava 1 člana 22 istog zakona i da da razloge odbijanja. Odbijanje potpisivanja Zapisnika ne zadržava dalje vođenje postupka, shodno odredbi stava 3 istog člana zakona.

PRIMJEDBE:

SUBJEKAT NADZORA

M. P.

PROSVJETNA INSPEKTORKA

Marina Minić

